



Termine per la raccolta delle firme: 3 novembre 2017

Iniziativa popolare federale «Stop agli eccessi di Via sicura (Per un sistema di sanzioni giusto e proporzionato)»

Esame preliminare

La Cancelleria federale svizzera,

esaminata la lista per la raccolta delle firme a sostegno dell'iniziativa popolare federale «Stop agli eccessi di Via sicura (Per un sistema di sanzioni giusto e proporzionato)», presentata l'11 aprile 2016;
dopo che l'11 aprile 2016 il comitato ha dichiarato di approvare definitivamente le versioni tedesca, francese e italiana del testo dell'iniziativa;
visti gli articoli 68 e 69 della legge federale del 17 dicembre 1976¹ sui diritti politici;
visto l'articolo 23 dell'ordinanza del 24 maggio 1978² sui diritti politici,
decide:

1. La lista per la raccolta delle firme a sostegno dell'iniziativa popolare federale «Stop agli eccessi di Via sicura (Per un sistema di sanzioni giusto e proporzionato)», presentata l'11 aprile 2016, soddisfa formalmente le esigenze legali; essa contiene le indicazioni seguenti: il Cantone e il Comune politico in cui i firmatari hanno diritto di voto, il titolo e il testo dell'iniziativa e la data di pubblicazione nel Foglio federale, una clausola di ritiro, la menzione secondo cui chiunque corrompe o si lascia corrompere in occasione della raccolta delle firme (art. 281 CP³) oppure altera il risultato della raccolta delle firme (art. 282 CP) è punibile, come anche il nome e l'indirizzo di almeno sette ma al massimo 27 promotori. La validità dell'iniziativa verrà esaminata dall'Assemblea federale in caso di riuscita formale.
2. L'iniziativa popolare può essere ritirata dalla maggioranza assoluta dei seguenti promotori:
 1. Peter Steve, Rue de la Joux 8, 2123 St-Sulpice
 2. Contat Pierre, Rue de la Verrerie 3, 1870 Monthey

1 RS 161.1
2 RS 161.11
3 RS 311.0

3. Desbaillets René, Route du Moulin-Fabry 3, 1242 Chouilly
 4. Marmy Blaise, Route de Branson 10, 1926 Fully
 5. Crivelli Adam, Via Rianella 4C, 6855 Stabio
 6. Zimmermann Eva, Via ai Strecc 25, 6805 Mezzovico
 7. Dimier Patrick, Chemin Frank-Thomas 62, 1223 Cologny
 8. Nicolier Thierry, Rue Illiarey 8, 1955 Chamoson
 9. Pelot Jean-David, Rue de Châtel 6B, 1803 Chardonne
 10. Addor Jean-Luc, Chemin du Grand Roé 21, 1965 Savièse
 11. Meyer Gerhard, Bernstrasse 214, 3613 Steffisburg
 12. Gaillard Houriet Myriam, Route de Sus-Villars 4, 1172 Bougy-Villars
 13. Appenzeller John, Püntenstrasse 76, 8143 Stallikon
 14. Albertalli Benjamin, San Fedele 18A, 6535 Roveredo
 15. Regazzi Fabio, Via dei Lupi 1A, 6596 Gordola
 16. Bourquard Pascal, Rue de la Pâle 17, 2854 Bassecourt
 17. Bauer Timothée, Route de Florissant 8, 1206 Genève
 18. Friderici Charles, Chemin des Champs Courbes 4, 1024 Ecublens
3. Il titolo dell'iniziativa popolare federale «Stop agli eccessi di Via sicura (Per un sistema di sanzioni giusto e proporzionato)» soddisfa le condizioni stabilite nell'articolo 69 capoverso 2 della legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici.
 4. La presente decisione è comunicata al comitato d'iniziativa: Association Stop aux abus de Via sicura, Contat & Fils Sàrl, Casella postale 1446, 1870 Monthey 2, e pubblicata nel Foglio federale del 3 maggio 2016.

19 aprile 2016

Cancelleria federale svizzera:

Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr

Iniziativa popolare federale «Stop agli eccessi di Via sicura (Per un sistema di sanzioni giusto e proporzionato)»

L'iniziativa popolare ha il tenore seguente:

La Costituzione federale⁴ è modificata come segue:

Art. 82 cpv. 4–7

⁴ La Confederazione provvede ad attuare e a garantire un sistema di sanzioni proporzionato e adeguato per le infrazioni alle prescrizioni sulla circolazione stradale.

⁵ Chiunque, violando intenzionalmente norme elementari della circolazione, assume il forte rischio di causare un incidente della circolazione con feriti gravi o morti attraverso la grave inosservanza di un limite di velocità, l'effettuazione di sorpassi temerari o la partecipazione a gare non autorizzate con veicoli a motore è punito con una pena detentiva sino a quattro anni o con una pena pecuniaria.

⁶ L'assicuratore che copre la responsabilità civile del detentore del veicolo a motore e delle persone per le quali questi è responsabile ha diritto di regresso contro lo stipulante o contro l'assicurato nella misura in cui avrebbe avuto diritto di negare o ridurre le sue prestazioni secondo il contratto di assicurazione o la legislazione applicabile, in particolare se il conducente ha causato il danno guidando in stato di ebbrietà o di inattitudine alla guida o violando un limite di velocità nell'ambito del reato di guida spericolata. L'entità del regresso è determinata tenendo conto della colpa e della capacità economica della persona nei confronti della quale è esercitato il regresso.

⁷ Dopo un'infrazione grave la licenza per allievo conducente o la licenza di condurre è revocata per almeno sei mesi se, violando intenzionalmente norme elementari della circolazione, la persona interessata ha assunto il forte rischio di causare un incidente della circolazione con feriti gravi o morti attraverso la grave inosservanza di un limite di velocità, l'effettuazione di sorpassi temerari o la partecipazione a gare non autorizzate con veicoli a motore. Se negli ultimi cinque anni il conducente è già stato oggetto di un provvedimento di revoca per uno di questi motivi, la licenza è revocata per almeno 18 mesi.

